



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
23 February 2009
Russian
Original: English

Шестьдесят третья сессия

Пункт 121 повестки дня

План конференций

Принятые меры в целях повышения своевременности представления документов Пятому комитету

Доклад Генерального секретаря

Резюме

Настоящий доклад представляется в ответ на резолюцию 63/248 Генеральной Ассамблеи, в которой Ассамблея просила Генерального секретаря решить проблему в связи с документацией, рассматривавшейся на второй части возобновленной сессии Пятого комитета. В нем содержится информация о мерах, принятых Секретариатом, в том числе в ходе заседаний междепартаментской целевой группы и на основе тесного взаимодействия всех заинтересованных департаментов/подразделений, а также об оценке достигнутых результатов, извлеченных уроках и рекомендациях в отношении будущей деятельности.



I. Введение

1. В целях предотвращения повторения ситуации, при которой на второй части возобновленной сессии Пятого комитета в ходе шестьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи с опозданием было представлено беспрецедентно большое число документов, что затруднило динамичное функционирование этого органа и Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, в своей резолюции 63/248 Ассамблея просила Генерального секретаря принять безотлагательные меры с целью повысить своевременность представления документов. В связи с этим Секретариат учредил междепартаментскую специальную группу в составе всех подразделений Секретариата, занимающихся подготовкой и обработкой документов для второй части возобновленной сессии Пятого комитета в ходе шестьдесят третьей сессии Генеральной Ассамблеи. Через эту специальную группу все подразделения Секретариата усилили координацию на всех уровнях для изучения извлеченных уроков, обмена передовой практикой, разработки подробных планов представления документов и разработки механизма подотчетности на основе продолжения последующей деятельности в целях значительного повышения своевременности представления и выпуска документов для второй части возобновленной сессии Пятого комитета и Консультативного комитета на его зимней сессии.

II. Принятые меры

A. Междепартаментская целевая группа

2. Междепартаментская целевая группа, возглавляемая помощником Генерального секретаря по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению, была создана в августе 2008 года¹. Целевая группа провела три официальных заседания по применению системы документооборота по графику представления документов и контролю за ним.

3. В качестве первого шага была достигнута договоренность о том, что в будущем составление графиков представления документов для второй части возобновленной сессии Пятого комитета должно начинаться каждый год раньше, т.е. не в сентябре, а в июле. Было признано, что эта дата не может быть перенесена на более поздние сроки, поскольку Управление по планированию программ, бюджету и счетам не сможет направить полевым миссиям бюджетные инструкции, пока не будут приняты соответствующие мандаты на второй части возобновленной сессии Пятого комитета, завершающейся в июне.

4. На первом заседании целевая группа обсудила вопрос о возможности рационализации существующей процедуры подготовки и утверждения докладов

¹ В состав специальной группы входят Департамент по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению, Управление по планированию программ, бюджету и счетам и Управление людских ресурсов Департамента по вопросам управления, Департамент операций по поддержанию мира, Департамент полевой поддержки, Независимый консультативный комитет по ревизии, Комиссия ревизоров, Управление служб внутреннего надзора и секретариаты Пятого комитета и Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

в целях сокращения процесса и обеспечения скорейшего представления документов для обработки. Было отмечено, что переговоры между Управлением по планированию программ, бюджету и счетам, Департаментом операций по поддержанию мира и Департаментом полевой поддержки были динамичными и интенсивными, но в то же время сложными и длительными, и что необходимо приложить усилия в целях рационализации существующих процедур с учетом ограниченности ресурсов и увеличения объема работы. Департамент полевой поддержки разъяснил, что рабочая группа детально рассмотрела и проанализировала существующую процедуру и что внесение в нее изменений нецелесообразно. Вместе с тем в 2008 году Департамент применял в шести миссиях более согласованную процедуру под названием «Абакус», в соответствии с которой он направляет группы в миссии для оказания им содействия в подготовке докладов в целях ограничения необходимости в многочисленных обменах между полевыми миссиями и штабами. Было отмечено, что, если по результатам углубленного обзора текущих сроков будет определено, что это является необходимым абсолютным минимумом, необходимо на раннем этапе информировать соответствующие межправительственные и экспертные органы, с тем чтобы они соответствующим образом могли скорректировать свои программы.

5. Также на первом заседании Управление по планированию программ, бюджету и счетам на основе предварительных обсуждений в рабочем порядке с Департаментом по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению подтвердило, что все доклады об исполнении бюджетов операций по поддержанию мира будут представлены для обработки в декабре 2008 года, а большинство докладов о бюджете операций по поддержанию мира будут представляться поэтапно в январе 2009 года. В качестве координатора для департаментов, подготавливающих доклады, Управление будет своевременно информировать Департамент о любом изменении графика представления или значительном увеличении объема докладов и о добавлении докладов, на представление которых получен новый мандат. На последующих заседаниях Управление сообщило о новых мандатах Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, а также о новых изменениях в миссиях, затрагивающих график представления, просило внести изменения в сроки представления и ему было предложено соблюдать пересмотренные сроки.

6. По вопросу о возможности выпуска докладов об исполнении бюджета операций по поддержанию мира и о бюджетах на всех официальных языках для рассмотрения Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам на его зимней сессии было отмечено, что, поскольку сессия начнется в январе 2009 года, а не в феврале, как это было в предыдущие годы, и поскольку текущая процедура подготовки и утверждения документации, которой придерживаются все подразделения Секретариата, позволит представить Департаменту по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению доклады о бюджетах лишь в январе 2009 года, их своевременный выпуск на всех официальных языках для рассмотрения Консультативным комитетом невозможен.

7. Внимание было обращено на несколько междисциплинарных обзорных докладов, которые не были подготовлены исключительно одним департаментом и поэтому потребовали большей междепартаментской координации, чтобы они не остались незамеченными в процессе планирования документации. Была достигнута договоренность о том, что обзорным докладам будет уделяться

приоритетное внимание в ходе подготовки и обработки, с тем чтобы Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам мог рассматривать их в начале своей сессии. Консультативному комитету было также предложено продолжать заблаговременно определять свои приоритеты для рассмотрения, с тем чтобы составители и департаменты, занимающиеся обработкой документации, могли предпринять соответствующие действия.

8. Были обсуждены также другие доклады, которые будут рассмотрены на второй части возобновленной сессии Пятого комитета, в частности доклады, подготовленные Департаментом операций по поддержанию мира, Департаментом полевой поддержки, Комиссией ревизоров и Управлением служб внутреннего надзора, для подтверждения достигнутой договоренности о сроках представления.

В. Тесное взаимодействие между всеми подготавливающими документацию подразделениями Секретариата

9. После первоначальных обсуждений в ходе заседаний специальной группы все подготавливающие документацию подразделения и Департамент по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению начали проводить совещания с координаторами различных департаментов по вопросам документации, которые оказались эффективным способом контроля и улучшения подготовки документации.

10. В частности, Департамент по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению внедрил систему документооборота по графику путем указания сроков представления всех докладов, которые, как уже известно Департаменту, будут рассмотрены на второй части возобновленной сессии Пятого комитета в ходе шестидесять третьей сессии Генеральной Ассамблеи. Сроки представления были согласованы с учетом реально достижимых целей, с тем чтобы содействовать выпуску докладов на всех официальных языках для рассмотрения Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам на его зимней сессии в 2009 году. Согласованные сроки представления были подкреплены графиками с указанием предельных сроков подготовки и утверждения документов для каждого раунда обменов между Управлением по планированию программ, бюджету и счетам, Департаментом операций по поддержанию мира, Департаментом полевой поддержки и другими подразделениями, представившими информационные материалы. Затем Департамент по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению совместно со всеми подразделениями, подготавливающими документацию, провел анализ выполнения графика, внося коррективы в тех случаях, когда на подготовку докладов оказывали воздействие не зависящие от Секретариата обстоятельства. Поскольку корректировка сроков представления окажет воздействие на сроки выпуска, любое отклонение от первоначального плана было незамедлительно доведено до внимания всех заинтересованных сторон, включая все подразделения Департамента, занимающиеся обработкой документации.

11. По итогам таких обменов между подразделениями, подготавливающими документацию, целевая группа подчеркнула необходимость расширения координации между подразделениями, подготавливающими документацию, и Департаментом по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению.

нию в качестве департамента, занимающегося обработкой документации, с одной стороны, и секретариатами Пятого комитета и Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам — с другой стороны. Секретариаты Пятого комитета и Консультативного комитета приняли участие в заседаниях специальной группы, и им была представлена обновленная информация о сроках представления и выпуска всей предсессионной документации в целях содействия подготовке их соответствующих программ работы. С декабря 2008 года Управление по планированию программ, бюджету и счетам проводило обсуждения с секретариатом Консультативного комитета в целях согласования и приоритизации подготовки докладов с учетом требований Консультативного комитета, особенно с учетом необходимости того, чтобы Управление группировало всю представляемую соответствующую информацию (доклад об исполнении бюджета, доклад о бюджете и дополнительная информация) по миссиям, с тем чтобы Консультативный комитет мог приступить к ее рассмотрению.

12. Впоследствии были также предприняты усилия по согласованию программы работы Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам и будущего графика рассмотрения документации в Пятом комитете, с тем чтобы доклады Консультативного комитета могли быть своевременно изданы для рассмотрения Пятым комитетом. В этой связи был рассмотрен вопрос о составлении графика выпуска докладов Консультативного комитета, однако еще предстоит принять конкретные решения, поскольку это будет зависеть от более предсказуемого характера представления документации Консультативному комитету, а также от продолжительности рассмотрения каждого пункта Комитетом. Вместе с тем была достигнута договоренность о том, что представление докладов Консультативного комитета для обработки будет поэтапным, что способствует их своевременному выпуску для рассмотрения на второй части возобновленной сессии Пятого комитета.

13. Департамент по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению в значительной степени содействовал такому подходу к согласованию программ работы двух органов, поскольку было сочтено, что такой подход имеет особо важное значение для предпринимаемых им усилий по усилению приоритизации обработки докладов и учета необходимости планирования обработки докладов Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

14. В целях обеспечения транспарентности для всех участвующих сторон и содействия заблаговременному планированию заместитель Генерального секретаря по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению направил 9 февраля 2009 года председателям Пятого комитета и Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам меморандум о достигнутом прогрессе, а также о стоящих задачах.

С. Планирование ресурсов в Департаменте по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению

15. Поскольку график представления документов предполагал представление Департаменту по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению большого числа документов в конце года, который обычно является отно-

сительно спокойным периодом с точки зрения рабочей нагрузки и обработки документации, Департамент намеренно увеличил нагрузку всех подразделений, занимающихся обработкой документации, для удовлетворения изменяющихся оперативных потребностей и выполнения всей поступающей работы на приоритетной основе, когда такая работа поступает. Это было сделано для обеспечения того, чтобы в тех случаях, когда в Департамент поступает большой объем работы, не характерный для конкретного периода, такая работа обрабатывалась бы своевременно. Вместе с тем это также создает дополнительную нагрузку для подготавливающих документацию департаментов, которые должны представлять ее своевременно, с тем чтобы полностью задействовать ресурсы, имеющиеся в Департаменте.

III. Достигнутые результаты

16. Благодаря скрупулезному планированию, строгому контролю и эффективной практической деятельности всех соответствующих подразделений Секретариата имеющиеся предварительные результаты свидетельствуют о значительном улучшении результатов по сравнению с предыдущим годом (см. приложение), хотя сделать еще предстоит многое.

Обзор представления, обработки и выпуска документации: 2007–2009 годы

	2009 год (по состоянию на 19 февраля)	2008 год (по состоянию на 19 февраля)	2007 год (по состоянию на 19 февраля)
Общее число документов, намеченных для представления Пятому комитету на его второй части возобновленной сессии	55	48	56
Документы, уже представленные Департаменту по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению для обработки	42 (включая все 20 докладов об исполнении бюджета и 9 из 16 докладов о бюджете)	18 (включая 13 из 17 докладов об исполнении бюджета и 3 из 17 докладов о бюджете)	23 (включая 17 из 20 докладов об исполнении бюджета и 4 из 14 докладов о бюджете)
Документы, уже изданные для межправительственных органов	25 (включая 18 докладов об исполнении бюджета и 1 доклад о бюджете)	11 (включая 9 докладов об исполнении бюджета и ни одного доклада о бюджете)	13 (включая 11 докладов об исполнении бюджета и 1 доклад о бюджете)
Документы, изданные на всех официальных языках до их рассмотрения Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам	24 (включая 18 докладов об исполнении бюджета и 1 доклад о бюджете)	11 (включая 9 докладов об исполнении бюджета и ни одного доклад о бюджете)	13 (включая 11 докладов об исполнении бюджета и 1 доклад о бюджете)

17. Следует отметить, что в результате согласованных усилий Секретариата все семь докладов, включенных в график для выпуска в ноябре 2008 года, были представлены в срок или заблаговременно до первоначальных плановых сроков представления, согласованных Департаментом по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению и подразделениями, подготавливающими документацию, и из 14 докладов, включенных в график для выпуска в декабре 2008 года, 13 были представлены в срок или заблаговременно до первоначальных плановых сроков представления. Скорректировать сроки представления 19 докладов удалось лишь в январе 2009 года в результате целого ряда факторов, не зависящих от Секретариата, в частности, в результате принятия Советом Безопасности новых мандатов и последствий для бюджета операций по поддержанию мира, вытекающих из резолюции 63/250 Генеральной Ассамблеи об управлении людскими ресурсами. Таким образом, это отразилось на своевременном представлении этих докладов, и их не удалось своевременно выпустить на всех языках для рассмотрения Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам. Если бы не возникли такие обстоятельства, не зависящие от Секретариата, показатель своевременного представления и своевременного выпуска документов мог бы быть выше.

18. В целом можно с удовлетворением отметить, что всем подразделениям Секретариата хорошо известно о важности этой процедуры, и они придают ей огромное значение, принимая участие в заседаниях специальной группы на уровне старшего руководящего состава, представляя Департаменту по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению сроки представления документации, которые сопровождаются подробными внутридепартаментскими и междепартаментскими графиками, информируя Департамент о любых изменениях сроков представления и обосновывая их, и придерживаясь в максимально возможной степени согласованных сроков.

19. Следует отметить, что содержащиеся в настоящем докладе результаты являются предварительными, поскольку доклад должен быть рассмотрен Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам и Комитетом по конференциям на его организационной сессии до его рассмотрения Пятым комитетом. Секретариат представит более обновленную информацию Председателю Пятого комитета до начала его второй части возобновленной сессии в мае. Он также представит подробную информацию о достигнутых результатах в ежегодном докладе Генерального секретаря о плане конференций, который должен быть представлен Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят четвертой сессии.

IV. Извлеченные уроки и последующие шаги

20. Опыт, накопленный благодаря процедуре включения документации в график для выпуска, дает четкое представление о том, почему необходимо провести четкое разграничение между желаемым и достижимым и что необходимо сделать для повышения результативности.

А. Извлеченные уроки

21. Когда мандаты принимаются за очень короткий срок до запланированных заседаний в ходе возобновленных сессий Пятого комитета и Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам и оказывают огромное воздействие на большое число документов для соответствующих сессий и несмотря на максимальные усилия Секретариата, нельзя реально ожидать, что все документы будут изданы за шесть недель до начала сессий. Доклады об операциях по поддержанию мира подготавливаются своевременно, когда действует целый ряд факторов, зачастую не зависящих от Секретариата, в частности это касается новых мандатов, которые могут возникнуть в результате решений Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. Опыт показывает, что, независимо от того, насколько эффективным является заблаговременное планирование, и независимо от того, в какой степени все подразделения Секретариата готовы придерживаться запланированных конечных сроков, новые мандаты, полученные от межправительственных органов, и новые события на местах почти неизбежно влияют на заранее согласованные сроки представления и выпуска документов. В той степени, в какой это неизбежно с учетом характера Организации, по существу это является признаком жизнеспособности Организации. Поэтому необходимо обеспечить достаточную гибкость механизма, позволяющего департаментам, подготавливающим документацию, реагировать на непредвиденные обстоятельства. Со своей стороны, Департамент по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению всегда готов приоритизировать обработку соответствующих документов в соответствии с пунктом 9 раздела III резолюции 59/265, однако необходимо учитывать, что новые мандаты, вытекающие из решений Генеральной Ассамблеи, особенно когда они принимаются в конце сессии, будут влиять на своевременное представление документов. С учетом имеющегося ограниченного времени между окончанием основной сессии Генеральной Ассамблеи и зимней сессии Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам своевременный выпуск документов на всех официальных языках для их рассмотрения Консультативным комитетом будет невозможен, хотя Секретариат будет делать все возможное для их выпуска до начала второй части возобновленной сессии Пятого комитета.

22. **Своевременный выпуск других представленных в срок документов, включенных в график для выпуска, был нарушен**, поскольку Департамент по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению уделял приоритетное внимание обработке документов Пятого комитета и Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, значительная часть которых была представлена позднее, чем первоначально согласованные сроки представления. В целом представление с задержкой большого числа документов, независимо от того, насколько это может быть оправдано, нарушает процесс планирования ресурсов в Департаменте и может негативно сказаться на своевременном выпуске других документов, которые представляются в срок.

В. Последующие шаги

23. Методология планирования потребностей в документации Пятого комитета оказалась эффективной, и в своей работе в будущем Секретариат будет продолжать руководствоваться ею.

24. Доклады об исполнении бюджета операций по поддержанию мира и доклады о бюджете будут по-прежнему как можно раньше включаться в график для выпуска с учетом возможного принятия новых мандатов соответствующими межправительственными органами.

25. Подразделения, подготавливающие документацию, будут продолжать изучать пути обеспечения своевременной подготовки докладов. Необходимо серьезно рассмотреть возможность рационализации обменов между подразделениями, подготавливающими документацию. Подразделения, подготавливающие документацию, будут делать все возможное для того, чтобы придерживаться сроков представления в соответствии с их обязательствами и воздерживаться от запрашивания изменения сроков, за исключением обстоятельств, не зависящих от Секретариата.

26. В качестве постоянного механизма будет создана специальная группа для обработки документации Пятого комитета на его очередных сессиях. Служба централизованного планирования и координации Департамента по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению будет продолжать играть важнейшую координирующую роль в рамках этого процесса, в том числе в вопросах заблаговременного планирования, контроля за осуществлением, прогнозирования объема работы, составления графиков обработки и анализа извлеченных уроков.

Сопоставление представления, обработки и выпуска документации: 2007–2009 годы

		2009 год (вторая часть возобновленной сессии)					2008 год (вторая часть возобновленной сессии)			2007 год (вторая часть возобновленной сессии)		
Составитель	Установленная дата пред- ставления	Дата получения	Количе- ство по- лучен- ных слов	Дата выпуска	Время обработки (в днях)	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска	
А. Доклады об испол- нении бюджета												
МИНУРКАТ, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	25 ноября 2008 года	5 511	18 декабря 2008 года	23		Не представлялись				
МООНРЗС, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	15 декабря 2008 года	6 286	14 января 2009 года	30	21 декабря 2007 года	4 177	17 января 2008 года	27 декабря 2006 года	4 144	23 января 2007 года
МООНСГ, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	17 ноября 2008 года	18 846	10 января 2009 года	54	7 января 2008 года	15 052	20 февраля 2008 года	13 февраля 2007 года	10 609	14 марта 2007 года
МООНДРК, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	21 ноября 2008 года	20 080	8 января 2009 года	48	12 марта 2008 года	15 276	22 апреля 2008 года	22 декабря 2006 года	14 017	23 января 2007 года
ЮНАМИД, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	10 ноября 2008 года	10 ноября 2008 года	7 488	26 ноября 2008 года	16		Не представлялись				
СООННР, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	5 ноября 2008 года	5 332	25 ноября 2008 года	20	3 декабря 2007 года	3 202	5 января 2008 года	21 декабря 2006 года	2 733	15 января 2007 года

Составитель		2009 год (вторая часть возобновленной сессии)					2008 год (вторая часть возобновленной сессии)			2007 год (вторая часть возобновленной сессии)		
		Установленная дата пред- ставления	Дата получения	Количе- ство по- лучен- ных слов	Дата выпуска	Время обработки (в днях)	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска
ВСООНК, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	10 ноября 2008 года	6 652	4 декабря 2008 года	24	17 января 2008 года	5 546	13 февраля 2008 года	31 января 2007 года	6 192	21 февраля 2007 года
ВСООНЛ, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	5 ноября 2008 года	6 649	21 ноября 2008 года	16	7 января 2008 года	5 207	1 февраля 2008 года	30 марта 2007 года	2 947	20 апреля 2007 года
База материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	17 декабря 2008 года	7 217	29 января 2009 года	43	31 января 2008 года	6 292	22 февраля 2008 года	26 декабря 2006 года	4 159	13 января 2007 года
МООНЭЭ, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	21 ноября 2008 года	8 700	18 декабря 2008 года	27	30 ноября 2007 года	6 258	4 января 2008 года	29 января 2007 года	5 084	12 февраля 2007 года
МООНК, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	25 ноября 2008 года	13 231	15 января 2009 года	51	21 декабря 2007 года	13 191	31 января 2008 года	22 декабря 2006 года	10 206	27 января 2007 года
МООНЛ, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	4 декабря 2008 года	19 750	20 января 2009 года	47	17 января 2008 года	13 637	22 февраля 2008 года	26 января 2007 года	12 250	23 февраля 2007 года
МООНВС, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	12 декабря 2008 года	29 399	29 января 2009 года	48	17 марта 2008 года	24 424	6 мая 2008 года	8 января 2007 года	22 519	13 февраля 2007 года

		2009 год (вторая часть возобновленной сессии)					2008 год (вторая часть возобновленной сессии)			2007 год (вторая часть возобновленной сессии)		
Составитель		Установленная дата пред- ставления	Дата получения	Количе- ство по- лучен- ных слов	Дата выпуска	Время обработки (в днях)	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска
ИМООНТ, за период с 28 августа 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	15 декабря 2008 года	18 564	30 января 2009 года	46	15 января 2008 года	12 477	12 февраля 2008 года	Не представлялись		
ООНКИ, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	15 декабря 2008 года	20 910	30 января 2009 года	46	9 января 2008 года	12 185	15 февраля 2008 года	22 декабря 2006 года	13 265	24 января 2007 года
МООННГ, за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	19 декабря 2008 года	3 ноября 2008 года	8 027	26 ноября 2008 года	23	7 января 2008 года	5 933	30 января 2008 года	18 января 2007 года	5 514	7 февраля 2007 года
Отчет об исполнении бюджета вспомогательного счета для операций по поддержанию мира за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года (A/63/678)	Департамент по вопросам управления	2 февраля 2009 года	2 февраля 2009 года	15 201			27 марта 2008 года	12 924	6 мая 2008 года	8 февраля 2007 года	27 744	6 марта 2007 года
Отчет об исполнении бюджета вспомогательного счета для операций по поддержанию мира за период с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года (A/63/694/Add.1)	Департамент по вопросам управления	2 февраля 2009 года	2 февраля 2009 года	32 398			26 марта 2008 года	15 838	8 мая 2008 года	8 февраля 2007 года	15 838	9 марта 2007 года
Финансирование Операции Организации Объединенных Наций в Бурунди (A/63/651)	Департамент по вопросам управления	31 декабря 2008 года	18 ноября 2008 года	1 278	10 декабря 2008 года	22			Не представлялись			

		2009 год (вторая часть возобновленной сессии)					2008 год (вторая часть возобновленной сессии)			2007 год (вторая часть возобновленной сессии)		
Составитель		Установленная дата пред- ставления	Дата получения	Количе- ство по- лучен- ных слов	Дата выпуска	Время обработки (в днях)	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска
Окончательный от- чет об исполнении бюджета Миссии Организации Объе- диненных Наций в Сьерра-Леоне (A/63/681)	Департамент по вопросам управления	15 января 2009 года	15 января 2009 года	822	30 января 2009 года	15			Не представлялись			
В. Доклады о бюджетах												
МИНУРКАТ, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	6 марта 2009 года					16 апреля 2008 года	24 369	15 мая 2008 года	Не представлялись		
МООНРЗС, за пери- од с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	6 февраля 2009 года					7 февраля 2008 года	9 423	7 марта 2008 года	14 февраля 2007 года	7 078	12 марта 2007 года
МООНСГ, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	5 февраля 2009 года	5 февраля 2009 года	31 546			5 марта 2008 года	29 016	18 апреля 2008 года	18 апреля 2007 года	20 716	9 мая 2007 года
МООНДРК, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	27 февраля 2009 года					19 марта 2008 года	32 499	8 мая 2008 года	28 февраля 2007 года	22 979	10 апреля 2007 года
ЮНАМИД, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	12 февраля 2009 года	12 февраля 2009 года	27 485			9 апреля 2008 года	25 337	15 мая 2008 года	3 октября 2007 года	35 236	29 октября 2007 года
СООННР, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	23 января 2009 года	20 января 2009 года	9 643			5 марта 2008 года	6 086	1 апреля 2008 года	22 декабря 2006 года	4 325	21 февраля 2007 года

	Составитель	2009 год (вторая часть возобновленной сессии)					2008 год (вторая часть возобновленной сессии)			2007 год (вторая часть возобновленной сессии)		
		Установленная дата пред- ставления	Дата получения	Количе- ство по- лучен- ных слов	Дата выпуска	Время обработки (в днях)	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска
ВСООНК, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	26 января 2009 года	26 января 2009 года	11 086			5 марта 2008 года	8 644	1 апреля 2008 года	1 марта 2007 года	8 222	24 марта 2007 года
ВСООНЛ, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	23 января 2009 года	23 января 2009 года	14 071			17 марта 2008 года	17 078	22 апреля 2008 года	19 апреля 2007 года	11 366	5 мая 2007 года
База материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	16 февраля 2009 года					27 марта 2008 года	15 726	6 мая 2008 года	16 февраля 2007 года	18 307	19 марта 2007 года
МООНК, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	10 марта 2009 года					11 февраля 2008 года	19 000	12 мая 2008 года	6 марта 2007 года	15 087	10 апреля 2007 года
МООНЛ, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	19 февраля 2009 года					26 марта 2008 года	28 732	7 мая 2008 года	6 марта 2007 года	19 338	12 апреля 2007 года
МООНВС, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	9 февраля 2009 года	9 февраля 2009 года	49 964			7 апреля 2008 года	42 396	29 мая 2008 года	15 февраля 2007 года	24 870	20 марта 2007 года
ИМООНТ, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	9 февраля 2009 года	6 февраля 2009 года	26 275			18 марта 2008 года	24 040	6 мая 2008 года	20 апреля 2007 года	21 497	10 мая 2007 года

Составитель		2009 год (вторая часть возобновленной сессии)					2008 год (вторая часть возобновленной сессии)			2007 год (вторая часть возобновленной сессии)		
		Установленная дата пред- ставления	Дата получения	Количе- ство по- лучен- ных слов	Дата выпуска	Время обработки (в днях)	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска
ООНКИ, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	17 февраля 2009 года	18 февраля 2009 года	22 450			17 марта 2008 года	24 868	29 апреля 2008 года	1 марта 2007 года	18 998	6 апреля 2007 года
МООННГ, за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	15 января 2009 года	15 января 2009 года	11 203	13 февраля 2009 года	29	7 февраля 2008 года	10 518	11 марта 2008 года	26 февраля 2007 года	6 545	20 марта 2007 года
Бюджет вспомога- тельного счета для операций по под- держанию мира за период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года	Департамент по вопросам управления	23 февраля 2009 года					7 апреля 2008 года	96 128	14 мая 2008 года	16–20 а- реля 2007 года	176 912	2 мая 2007 года
С. Специальные доклады												
Обновленная ин- формация о финан- совом положении завершенных миро- творческих миссий по состоянию на 30 июня 2008 года (A/63/581)	Департамент по вопросам управления	2 декабря 2008 года	2 декабря 2008 года	1 562	2 января 2009 года	31	20 марта 2008 года	1 449	11 апреля 2008 года	25 апреля 2007 года	3 180	28 апреля 2007 года
Общий обзор фи- нансирования опе- раций Организации Объединенных На- ций по поддержа- нию мира (A/63/696)	Департамент по вопросам управления	30 января 2009 года	30 января 2009 года	22 834			7 марта 2008 года	28 602	2 мая 2008 года	Не представлялись		

	Составитель	2009 год (вторая часть возобновленной сессии)					2008 год (вторая часть возобновленной сессии)			2007 год (вторая часть возобновленной сессии)		
		Установленная дата пред- ставления	Дата получения	Количе- ство по- лучен- ных слов	Дата выпуска	Время обработки (в днях)	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска
Укрепление способ- ности Организации Объединенных На- ций управлять опе- рациями в пользу мира и поддержи- вать их (A/63/702)	Департамент по вопросам управления	3 февраля 2009 года	3 февраля 2009 года	14 487							Не представлялись	
Обновленный док- лад о пересмотре методологии опре- деления ставок воз- мещения расходов странам, предостав- ляющим войска (A/63/697)	Департамент по вопросам управления	30 января 2009 года	30 января 2009 года	1 838	6 февраля 2009 года	7					Не представлялись	
Всеобъемлющий об- зор порядка компен- сации расходов на пособия в случае смерти или потери трудоспособности для воинских кон- тингентов, сформир- ованных полицей- ских подразделений, военных наблюдате- лей и сотрудников гражданской поли- ции (A/63/550)	Департамент полевой под- держки	17 ноября 2008 года	17 ноября 2008 года	4 167	13 декабря 2008 года	26					Не представлялись	
Потребности в обес- печении быта и от- дыха всех категорий персонала и подроб- ная информация об их последствиях (A/63/675)	Департамент полевой под- держки	15 января 2009 года	13 января 2009 года	11 373	7 февраля 2009 года	25	24 января 2008 года	8 190	16 февраля 2008 года		Не представлялись	

	Составитель	2009 год (вторая часть возобновленной сессии)					2008 год (вторая часть возобновленной сессии)			2007 год (вторая часть возобновленной сессии)		
		Установленная дата пред- ставления	Дата получения	Количе- ство по- лучен- ных слов	Дата выпуска	Время обработки (в днях)	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска
Управление закуп- ками	Департамент по вопросам управления	27 февраля 2009 года								Не представлялись		
Меры, принятые в целях повышения своевременности представления до- кументов Пятому комитету (A/63/735)	Департамент по делам Ге- неральной Ассамблеи и конференци- онному управлению	2 марта 2009 года								Не представлялись		
Доклад о ходе осу- ществления профес- сиональной подго- товки по вопросам поддержания мира (A/63/680)	Департамент операций по поддержа- нию мира	14 января 2009 года	14 января 2009 года	7 023	10 февраля 2009 года	27	6 февраля 2008 года	380	19 февраля 2008 года	Не представлялись		
Специальные меры по защите от сексу- альной эксплуата- ции и сексуальных надругательств (A/63/720)	Департамент по вопросам управления	17 февраля 2009 года	17 февраля 2009 года	5 989			24 июня 2008 года	5 144	17 июля 2008 года	15 июня 2007 года	6 890	11 июля 2007 года
D. Доклады о ревизии												
Финансовый доклад и проверенные фи- нансовые ведомости за 12-месячный пе- риод с 1 июля 2007 года по 30 июня 2008 года и доклад Комиссии ревизоров, том II, операции Организа- ции Объединенных Наций по поддержа- нию мира (A/63/5, vol. II)	Комиссия ревизоров	17 февраля 2009 года	17 февраля 2009 года	62 426			5 марта 2008 года	48 081	25 апреля 2008 года	22 февраля 2007 года	65 236	23 апреля 2007 года

		2009 год (вторая часть возобновленной сессии)					2008 год (вторая часть возобновленной сессии)			2007 год (вторая часть возобновленной сессии)		
Составитель	Установленная дата представления	Дата получения	Количество полученных слов	Дата выпуска	Время обработки (в днях)		Дата получения	Количество полученных слов	Дата выпуска	Дата получения	Количество полученных слов	Дата выпуска
Выполнение рекомендаций Комиссии ревизоров об операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира за финансовый период, закончившийся 30 июня 2008 года	Департамент по вопросам управления	24 марта 2009 года					7 апреля 2008 года	15 704	30 апреля 2008 года	16 марта 2007 года	12 615	20 апреля 2007 года
Е. Доклады Управления служб внутреннего надзора												
Доклад о деятельности Управления служб внутреннего надзора, часть II	Управление служб внутреннего надзора	23 февраля 2009 года					25 февраля 2008 года	9 504	25 марта 2008 года	23 февраля 2007 года	11 594	22 марта 2007 года
Доклад об обзоре и анализе деятельности Секретариата по управлению операциями по поддержанию мира и их обеспечению	Управление служб внутреннего надзора	9 марта 2009 года							Не представлялись			
Ревизия использования чрезвычайных мер для Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре (A/63/668)	Управление служб внутреннего надзора	31 декабря 2008 года	31 декабря 2008 года	11 281	29 января 2009 года	29			Не представлялись			

		2009 год (вторая часть возобновленной сессии)					2008 год (вторая часть возобновленной сессии)			2007 год (вторая часть возобновленной сессии)		
Составитель	Установленная дата пред- ставления	Дата получения	Количе- ство по- лучен- ных слов	Дата выпуска	Время обработки (в днях)		Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска
Записка Генерально-го секретаря о докладе о деятельности Управления служб внутреннего надзора, часть II	Департамент по вопросам управления	Представление доклада зависит от того, представит ли Генеральный секретарь замечания по докладу Управления служб внутреннего надзора					14 апреля 2008 года	903	24 апреля 2008 года	2 мая 2007 года	1 855	5 мая 2007 года
Записка Генерально-го секретаря о результатах проверки использования чрезвычайных мер для Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре (A/63/668/Add.1)	Департамент по вопросам управления	30 января 2009 года	30 января 2009 года	8 652					Не представлялись			
Доклад Независимого консультативного комитета по ревизии о бюджете Управления служб внутреннего надзора по вспомогательному счету для операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2009 года по 30 июня 2010 года (A/63/703)	Независимый консультативный комитет по ревизии	2 февраля 2009 года	3 февраля 2009 года	4 005					Не представлялись			

Составитель	2009 год (вторая часть возобновленной сессии)					2008 год (вторая часть возобновленной сессии)			2007 год (вторая часть возобновленной сессии)		
	Установленная дата пред- ставления	Дата получения	Количе- ство по- лучен- ных слов	Дата выпуска	Время обработки (в днях)	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска	Дата получения	Количе- ство по- лученных слов	Дата выпуска
Е. Доклады Управления служб внутреннего надзора											
Программная оцен- ка исполнения бюд- жета и результатов деятельности Опе- рации Организации Объединенных На- ций в Кот-д'Ивуаре (A/63/713)	Управление служб внут- реннего над- зора	9 февраля 2009 года	9 февраля 2009 года	10 426						Не представлялись	

Сокращения: МИНУРКАТ — Миссия Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде; МООНРЗС — Миссия Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре; МООНСГ — Миссия Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити; МООНДРК — Миссия Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго; ЮНАМИД — Смешанная операция Африканского союза-Организация Объединенных Наций в Дарфуре; СООННР — Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разьединением; ВСООНК — Вооруженные силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре; ВСООНЛ — Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане; МООНЭЭ — Миссия Организации Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее; МООНК — Миссия Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово; МООНЛ — Миссия Организации Объединенных Наций в Либерии; МООНВС — Миссия Организации Объединенных Наций в Судане; ИМООНТ — Интегрированная миссия Организации Объединенных Наций в Тиморе-Лешти; ОООНКИ — Операция Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре; МООННГ — Миссия Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии.